

Số: 47/2024/QĐST-DS

Lào Cai, ngày 21 tháng 11 năm 2024

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;
Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 13 tháng 11 năm 2024, về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 107/2024/TLST-DS ngày 11 tháng 10 năm 2024.

XÉT THẤY

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng thương mại cổ phần Công thương Việt Nam

Địa chỉ: Số 108 đường Trần Hưng Đạo, quận Hoàn Kiếm, thành phố Hà Nội

Người đại diện theo pháp luật: Ông Trần Minh B- Chức vụ: Chủ tịch HĐQT.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Vũ Văn H - Chức vụ: Giám đốc chi nhánh Lào Cai.

Người được ủy quyền lại:

- Ông Đặng Viết Ni - Chức vụ: Phó giám đốc Ngân hàng thương mại cổ phần Công thương Việt Nam chi nhánh Lào Cai.
- Ông Nguyễn Hữu N - Chức vụ: Trưởng phòng giao dịch thành phố Lào Cai
- Bà Hoàng Hải A - Chức vụ: Phó phòng giao dịch thành phố Lào Cai
- Ông Đỗ Tú N - Chức vụ: Phó phòng TCTH

Cùng địa chỉ: Đại lộ Trần Hưng Đạo, phường Nam Cường, thành phố Lào Cai, tỉnh Lào Cai

Bị đơn: Bà Lê Thị V

Địa chỉ: Tổ 23, phường Lào Cai, thành phố Lào Cai, tỉnh Lào Cai.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Về nghĩa vụ trả nợ: Bà Lê Thị V có trách nhiệm trả cho Ngân hàng thương mại cổ phần Công thương Việt Nam, tổng số tiền tính đến ngày 21 tháng 11 năm

2024 là: 188.838.530 đồng, trong đó nợ gốc là: 161.877.438 đồng; nợ lãi: 26.961.092 đồng theo Giấy đề nghị kèm hợp đồng phát hành, sử dụng thẻ tín dụng kèm theo điều kiện điều khoản phát hành và sử dụng thẻ số HD CCARD 20230000014519 ngày 26/3/2023 và hợp đồng cho vay kèm giấy đề nghị vay vốn số OD20230000104468 ngày 25/3/2023 của Ngân hàng thương mại cổ phần Công thương Việt Nam và bà Lê Thị V.

Kể từ ngày Quyết định có hiệu lực pháp luật khách hàng vay còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi của số tiền nợ gốc chưa thanh toán, theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong hợp đồng cho đến khi thi hành xong khoản nợ gốc này. Trường hợp trong hợp đồng tín dụng, các bên thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi suất cho vay theo từng thời kỳ của Ngân hàng cho vay thì lãi suất mà khách hàng vay tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng cho vay theo quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi suất của Ngân hàng cho vay.

- Về án phí: Bà Lê Thị V phải chịu 4.720.963 đồng (*Bốn triệu bảy trăm hai mươi nghìn chín trăm sáu mươi ba đồng*) án phí sơ thẩm.

Ngân hàng thương mại cổ phần Công thương Việt Nam không phải chịu tiền án phí dân sự sơ thẩm. Hoàn trả lại cho Ngân hàng thương mại cổ phần Công thương Việt Nam số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 4.579.663 đồng (*Bốn triệu năm trăm bảy mươi chín nghìn sáu trăm sáu mươi ba đồng*) theo biên lai thu tiền tạm ứng án phí số: 0000826 ngày 11 tháng 10 năm 2024 của Chi cục thi hành án dân sự thành phố Lào Cai, tỉnh Lào Cai.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh;
- VKSND tỉnh, TP;
- Các đương sự 3;
- Chi cục THADSTP;
- Lưu hồ sơ;
- Tập QĐ.

THẨM PHÁN

(đã ký)

Phạm Thị Thanh Hương